

Tiempo probable:
Nublado en parte
Vientos moderados

OL. XXVIII.—NUMERO 4443.

AS RIÑAS DE LOS ESTUDIANTES CATOLICOS Y LOS REPUBLICANOS SE REPITIERON EN MADRID AYER

El gobierno clausura el Club Tradicionalista debido a los desórdenes.—El Parlamento aprueba la actuación del ministro de Estado en Ginebra.—Fallece el matador F. López.

MADRID, abril 6.—(P). Hoy se repitieron en esta ciudad los choques entre estudiantes católicos y republicanos, produciendo algunos heridos y destruyendo la policía algunos locales. Los desórdenes se produjeron en la tarde, cuando se celebraba una reunión en el Instituto Normal de Maestros.

Durante esta semana, tanto en esta ciudad como en las de Salamanca, Valladolid y algunas otras, han venido ocurriendo riñas entre estudiantes de jóvenes católicos y republicanos.

En vista de los sucesos, el ministro de la Gobernación don Santiago Casares por tiempo indefinido clausura el Club Tradicionalista de esta ciudad y además ha impuesto a la directiva de la institución, una multa de diez mil pesetas.

Aprueban la política. MADRID, abril 6.—(P). La comisión parlamentaria de relaciones exteriores recibió del ministro de Estado, don Luis Zulueta, el informe de su actuación representando a España en la conferencia internacional del desarme en Ginebra.

La comisión aprobó la política que se siguió en sus esfuerzos tendientes al desarme, la paz

TRES ESTUDIANTES CUBANOS SERAN JUZGADOS EN CONSEJO DE GUERRA COMO "DINAMITEROS"

No podrán ser condenados a muerte.—Vázquez Bello retado a duelo.—Piden garantías para que regrese el Coronel Collazo.—Teme se sospeche de él si vuelve.

Servicio especial de LA PRENSA. HABANA, abril 6.—(P). Los estudiantes Leon y Ramiro Valdés y Rafael Escalona serán juzgados en consejo de guerra el día 15 del corriente, por la causa que se sigue por violación de la ley de explosivos según el sumario instruido con motivo de la ocupación del automóvil-bomba que había preparado en Marianao.

Este será el primer caso de guerra que se celebra de acuerdo con la nueva ley de jurisdicción militar. Como la ley de infracción de explosivos establece que no pueden ser condenados a muerte ni a cadena perpetua los acusados, más que el caso de que se haya negado a realizar el atentado, el fiscal solicita para los procesados ocho años de prisión.

En cuanto a la acusación de que el automóvil-bomba había sido preparado para intentar contra la vida del general Machado o algún alto miembro del gobierno, las investigaciones policíacas no han permitido aportar pruebas por cuyo motivo los jueces militares ni la han tomado en consideración.

Vázquez Bello retado a duelo. HABANA, abril 6.—A consecuencia de un incidente ocurrido hace pocos días en Santa Clara, motivo de una fiesta organizada

EN PREVISION DE NUEVA RUPTURA EN SHANGAI CHINA REFUERZA SU LINEA CON 3 REGIMIENTOS

SHANGAI, China, abril 6.—(P).—Tanto chinos como japoneses que toman parte en las negociaciones para un armisticio desde hace varias semanas, anuncian que sus respectivos gobiernos les han enviado instrucciones en el sentido de que permanezcan firmes en sus demandas, por lo que no había señales de que se rompa el impasse en que se hallan las negociaciones cuando estas se reanudar mañana.

Entretanto los ejércitos en campaña están preparados para lo que pueda sobrevenir si las negociaciones se rompen. Hay movimientos importantes detrás de ambas líneas estratégicas y los chinos informan haber reforzado las suyas con tres regimientos completos.

China no hablará sobre asuntos políticos mientras no hallamos bajo las bocas de los cañones japoneses, dijo uno de los delegados chinos a la Associated Press, y no asistiremos a las reuniones de la redonda hasta que las tropas japonesas vuelvan a donde deberían estar.

El subcomité militar se hallaba todavía ocupado con el problema de la retirada japonesa y de Tokio insistían que si los chinos convenían en asistir a una conferencia de paz, el primer paso debía ser la retirada de las tropas japonesas.

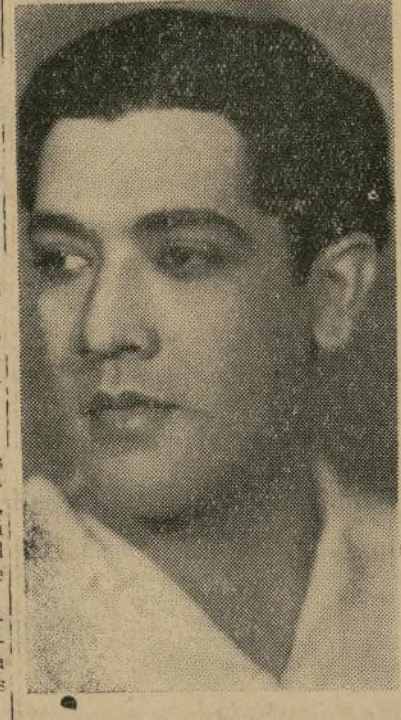
Los delegados japoneses aquí dijeron que esto era "nuevo". La situación se complicó todavía más con el descubrimiento de lo que los chinos llaman un "manifiesto" que el ejército japonés defendió el ejército chino 19, antes de ser rechazados por los japoneses.

Esta organización se llama a sí

Aclamado en una jira triunfal por las Antillas, José Mojica visita New York

Cantante desde los 14 años, el artista mejicano es ahora un ídolo de los amantes del cine.—Volverá a Hispano América.—Una serie de recitales en este país.

Después de muy brillante jira artística por las Antillas y parte de Centro América, durante la cual fué objeto de los más entusiastas



Sr. José Mojica

recibimientos por parte de los numerosos admiradores que le han ganado sus películas, José Mojica, renombrado cantante de ópera y ya popularísimo artista hispanoamericano de cine, protagonista de "La ley del Hércules", "Mad Kiss", en inglés y cuatro producciones más, igualmente interesantes y gustadas, encuéntrese en Nueva York de paso para Hollywood.

Mu satisfecho de su serie de conciertos por México, Cuba, Santo Domingo, Panamá y Puerto Rico, el apuesto artista mejicano, con quien tuvimos el gusto de charlar en visita que hiciera ayer a las oficinas de este diario, nos manifestó que vuelve a este país con el propósito de dar aquí varios recitales también y conferenciar con la casa que ha "filmado" todas sus cintas cinematográficas acerca de los planes de la misma. Caso que esta no proyecte reanudar sus actividades en este sentido inmediatamente, y en vista de que al presente se halla cerrada la Chicago Civic Opera Company, con la cual ha actuado el once temporadas, Mojica se propone extender su gira hispanoamericana de conciertos a Sud y Centro América, con la

MILLS DICE QUE EL PLAN DE IMPUESTOS IMPEDIRÁ LA REHABILITACION COMERCIAL

WASHINGTON, abril 6.—(P).—El secretario de Hacienda, Ogden L. Mills, combatió las medidas propuestas en varias cláusulas del nuevo proyecto de impuestos y contribuciones ante el comité financiero del senado, manifestando que las

jurisdicciones como impedimento para la rehabilitación comercial del país. Mr. Mills sometió de nuevo el programa recomendado por su departamento al comité del mismo en relación con el nuevo proyecto mencionado.

Declaró enfáticamente que él no haría indicaciones para la reconsideración del plan de impuestos sobre las ventas, rechazado en dos ocasiones por la cámara de representantes.

Podría mejorarse. Las declaraciones del secretario Mills fueron hechas durante su comparecencia en las vistas públicas relacionadas con el proyecto, en las que el presentador y el representante del senado, correspondiente de las industrias que han sido gravadas en el referido proyecto de impuestos aprobado por la cámara baja. Más tarde, el comité hará las alteraciones que creyese necesarias en la medida antes de presentarlo para la aprobación del senado, luego de lo cual, tendrá que efectuarse una conferencia con la comisión de la cámara para convenir en las diferencias. Finalmente se enviará a la Casa Blanca para ser firmado por el presidente.

El mérito mayor del proyecto aprobado por la cámara, en opinión del secretario Mills, está en que por su medio se recaudarán ingresos al tesoro montantes a \$1,031,000,000, si bien muchos respetables representantes de las industrias que han sido gravadas en el referido proyecto de impuestos, se oponen a pagar por el privilegio de presentar los informes sobre sus ingresos, de acuerdo con sus negocios, y la manera en que llevan sus libros.

Retardará la rehabilitación. De su extenso análisis efectuado de la cláusula del proyecto en consideración, dijo Mr. Mills: El efecto acumulativo de todas estas disposiciones es muy grande. Tienden las mismas a converger en peso completo de cada uno sobre el

capital empleado activamente en los negocios, y a desanimar la corriente normal de capital en las industrias y el comercio, en un momento en que los hombres de negocios tienden a las industrias se hallan estancadas.

"Su efecto restrictivo combinado, aumentado por la influencia deprimente de la crisis, a mi juicio influirá grandemente a retardar la rehabilitación comercial del país."

El tesoro nacional recomendó los siguientes cambios radicales al proyecto aprobado por la cámara:

Cambios radicales. El aumento en el impuesto sobre ingresos de las corporaciones del 12 al 13 1/2 por ciento es muy elevado. El del impuesto de Hacienda ha sido recomendado un 13 por ciento.

La disposición que exige que las

ALGARADAS ESTUDIANTILES EN COLUMBIA UNIVERSITY



Con motivo de la huelga decretada por el conglomeroado universitario liberal de Columbia, en protesta por la expulsión de su compañero Reed Harris, ocurrieron ayer espectaculares escaramuzas entre huelguistas y sus oponentes, frente y en los alrededores del Alma Mater. Las fotografías que publicamos, dan gráfica cuenta de escenas culminantes de la gresca. Arriba a la izquierda una bella "co-ed" invitando a la huelga por la libertad de prensa y en el ángulo de la derecha el doctor Eliot White que hizo de "Verónica", enjugando el rostro de la estatua.

Guty Cárdenas fué muerto en una riña en Ciudad de Méjico

El notable cantante y compositor gozaba de gran estimación aquí

CIUDAD DE MEJICO, abril 6.—(P).—Guty Cárdenas, notable compositor y cantante, resultó muerto en un altercado ocurrido en una cantina de esta capital.

Desprovista de detalles, sucinta por las exigencias del telegrama anterior noticia, recibida aquí en la mañana de ayer, indicáblemente causará una impresión en los círculos artísticos hispanos de esta metrópoli donde el malogrado autor e intérprete de la canción romántica gozaba de muchas simpatías, resultado de sus frecuentes visitas a Nueva York.

Hace menos de un año que Guty Cárdenas regresó a su patria, después de haber permanecido en esta algunos meses, dedicándose a la impresión de discos fonográficos para la Columbia Phonograph Company, de la cual era artista exclusivo, siendo sus producciones populares en los países de habla española. Actuó también en varios teatros de la localidad y en el restaurant-cabaret "El Chico", en los que supo conquistarse el aplauso del público.

Se descubre en Bogota relacion entre las lenguas de los mayas y las de Asia

Por CHARLES E. HARNER
Corresponsal de la Associated Press.
BOGOTA, abril 6.—(P).—Una teoría sensacional y prueba parcial que puede ligar el lenguaje de los antiguos indios mayas de la América Central con las lenguas del Asia, acaba de ser perfeccionada aquí por el doctor Herman Walde. Walde, de la biblioteca nacional de Colombia, después de largo y laborioso estudio.

El doctor Walde cree que no solamente ha tenido éxito en descifrar los jeroglíficos de los mixtecos, primos de los mayas, sino que ha conseguido cantidad de pruebas que revelan que aquellos usaban sílabas en la formación de sus escrituras en vez de simples jeroglíficos como hasta ahora se creía.

Dice este hombre de ciencia que las escrituras de los mixtecos muestran relación definitiva con el chino, el japonés y el sanscrito. Si sus alegatos se confirman por investigaciones futuras, el doctor Walde cree que el dragón de la China y la serpiente emplumada de los tropicales americanos, vendrán a ser la llave que abrirá la puerta de su parentesco.

Fue la serpiente emplumada del famoso código de los Borjias que

WASHINGTON RETIRARA TODOS SUS MARINOS DE NICARAGUA DESPUES DE ENERO DE 1933

En esa fecha entregará el comando de la guardia nacional a los oficiales nicaragüenses.—Entretanto se enviarán 500 marinos a vigilar las elecciones.

WASHINGTON, D. C., abril 6.—(P).—El próximo 2 de enero ha sido fijado como fecha para entregar el completo control de la guardia nacional de Nicaragua al mando de los nicaragüenses.

El departamento de Estado ha informado hoy indicando que después de esa fecha se pondrán en ejecución los planes para retirar todas las fuerzas americanas de suelo nicaragüense.

El número de fuerzas americanas en Nicaragua al presente suman 1,400 hombres. Para asegurar la eficiente supervisión de las elecciones presidenciales y para el congreso nacional que se han de efectuar en noviembre, hay el propósito de despachar allí en junio próximo un contingente adicional de marinos, probablemente unos 500.

La guardia nacional suma unos 2,200 hombres reclutados. Al número actual de 35 oficiales nicaragüenses se agregarán 65 que recibirán mañana su grado y comisión.

Una clase de 80 oficiales más serán graduados en diciembre, lo que hará un total de 178, que se juzga suficiente por el gobierno de Nicaragua para mandar la guardia en su fuerza actual.

Según los planes los cuerpos médicos de la guardia serán montados por seis cirujanos prácticos nicaragüenses. Para completar esos cuerpos el gobierno contratará médicos civiles que se incorporarán a los cuerpos armados de la nación.

El mando de los departamentos y áreas será devuelto el 15 de diciembre a las fuerzas nicaragüenses por los oficiales americanos que ahora las tienen a su cargo.

Los altos mandos que comprenden departamentos, áreas y cuarteles generales, serán abandonados por las fuerzas de los Estados Unidos el 2 de enero, fecha que permitirá que el nuevo presidente electo pueda nombrar sus oficiales.

El Japón "garantizará" la integridad de una nación Filipina

WASHINGTON, abril 6.—(P).—Los funcionarios del departamento de Estado hanse enterado con el mayor interés de los informes llegados desde Tokio en el sentido de que "Japón estaría preparado para entrar en un convenio con los Estados Unidos garantizando la integridad de una nación Filipina".

En varios círculos legislativos se comentó de manera desfavorable la publicación de la carta de Stimson condenando los esfuerzos hechos para determinar una fecha fija para otorgar la independencia a las Filipinas.

Una batalla campal de estudiantes de la Univ. de Columbia

Espectaculares y sangrientas escaramuzas ayer al declararse la huelga

NUMEROSAS "BAJAS" EN EL ZAFARRANCHO

Pidieron a gritos los huelguistas la libertad de palabra, pensamiento y acción

La huelga de gran número de estudiantes liberales de la Universidad de Columbia de Nueva York, iniciada ayer, fué salpicada de espectaculares bullicio y varios desórdenes que pusieron en pie de alarma al vecindario de aquella pintoresca barriada.

La huelga estudiantil fué declarada en protesta por la expulsión del estudiante Reed Harris, editor del "Spectator", publicación universitaria de ideas avanzadas que ha venido fustigando fieramente a los decanos de varias facultades y especialmente a la administración del refectorio de uno de sus principales pabellones, señalando ciertas incorrecciones escandalosas.

Los primeros desórdenes entre estudiantes huelguistas y los que estaban contra ellos, se produjeron cuando un grupo de atletas se empujaron en apoderarse de un retazo de crepe negro de unos 15 pies de largo, que un grupo de huelguistas quería utilizar para "amordazar" a la estatua impositiva del "Alma Mater", que se eleva a la entrada de aquella institución del saber.

El retazo de crepe sirvió de pendón de batalla, motivando el puje y rempuje de unos y otros grupos de estudiantes y al fin y al cabo de un preciado galardón, símbolo de la victoria. La lucha por aquel "trofeo" causó no pocas contusiones y ojos panorámicos a estudiantes de uno y otro bando.

Los del grupo atlético hicieron valer sus puños y músculos en defensa del doctor Nicholas Murray Butler, presidente de la Universidad y del decano Herbert E. Hawkes, quien ordenó la expulsión del estudiante Harris.

Varios jóvenes oradores hicieron uso de la palabra, turnándose en el tablado improvisado frente a la biblioteca, y lanzando imprecaciones de cooperación a sus compañeros de aulas "en defensa de una causa justa y del derecho de todos". Sus oponentes hicieron blanco a los oradores con huecos "en proceso" y otros proyectiles en idéntico estado de... evitar un encuentro.

Las escaramuzas por la posesión del pendón de crepe se hicieron inmediatamente que la huelga hubiese encarrilado y grupos de estudiantes hacían servicio de piquete, portando grandes cartelones alusivos a la huelga y sus ideales de "progreso y avance en el bienestar social", impidiendo el paso a las clases de los universitarios remisos a la huelga.

El estudiante Arthur Goldschmidt, del Club de Problemas Sociales, encaramose en alto y lanzó una arenga afilada como una "barbera". "Es mi deber compañeros, informaros que vamos a proceder al amordazamiento del Alma Mater", gritó a pleno pulmón, el resto de palabras hubo de atragantarse en su garganta.

EL NIÑO LINDBERGH "ESTA BIEN" ASEGURAN LOS SECUESTRADORES AL MEDIADOR CURTIS

NORFOLK, abril 6.—(P).—El ya famoso infante Charles Augustus Lindbergh junior, hijo primogénito de los esposos coronel Charles A. Lindbergh y Anna Morrow Lindbergh, "está perfectamente bien", en poder de sus captores, a estar a las manifestaciones hechas de su salud y seguridad, por el señor John Hughes Curtis, rico norteamericano y uno de los tres distinguidos vecinos de esta ciudad que vienen negociando, según se dice, el rescate del niño raptado.

El naviero retornó hoy a Norfolk después de un viaje misterioso (el segundo de la serie) que ha durado varios días.

Después de una ausencia de cuatro días, Curtis llegó esta tarde en aeroplano. Inmediatamente se reunió en conferencia con el contratante Guy H. Burrage, y el reverendo deán H. Dobson-Peacock, sus colegas en la samaritana misión de devolver el hijo robado al seno de su hogar y brazos de sus padres.

Manifestación categórica. Dos horas después de la conferencia el naviero Curtis salió y dijo: "Caballeros: durante mi viaje he conseguido entrar en contacto con ciertas personas; por ellas he sido informado que el hijo del coronel Lindbergh se encuentra bien; vi al coronel Lindbergh en persona para así informarle, pero no tengo autorización para decir dónde, cuándo ni cómo. Lamento no poder ampliar mis informaciones al presente. Eso es todo."

Indicó que cualesquiera otras

INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

LAS CAMARAS LEGISLATIVAS RINDIERON UN FERVOROSO HOMENAJE A GEORGE WASHINGTON

Pronunciaron elocuentes discursos los señores Luis Sánchez Morales y Manuel F. Rossy, Ptes. de las cámaras.

El senado y la cámara de representantes de Puerto Rico celebraron el jueves último por la tarde sesión conjunta en ocasión del natalicio de Jorge Washington.

La sencilla ceremonia se verificó en el recinto de la Cámara de Representantes en cuya presidencia tomaron asiento, además de los presidentes de ambos cuerpos legislativos, varios jefes de departamento y oficiales del gobierno insular y de la capital. En el fondo del estrado presidencial destacaba un retrato al óleo de Washington. En el sitio donde los oradores acostumbraban a pronunciarse discursos parlamentarios levantábase un busto velado del gran estadista. Colgando artísticamente de los bordes que forman el cuadrángulo superior de la sala velaban varias banderas americanas. El público llenaba las galerías y los pasillos.

Una vez que los secretarios de las dos cámaras pasaron lista, el presidente del Senado, don Luis Sánchez Morales, tomando en sus manos el mallet que le entregaba el presidente de la Cámara, don Manuel F. Rossy, para que presidiere la sesión, declaró a esta constituida, procediendo acto seguido a la lectura de un brillante discurso que produjo aplausos generales a su terminación.

Pensamientos dedicados al patriota

A los acordes del himno nacional de los Estados Unidos ejecutado por la orquesta del señor Camello Díaz, devolviéndose entre los aplausos de la concurrencia, el busto de Jorge Washington, por los presidentes de los dos cuerpos legislativos. Cada uno de los señores y representantes presentes dio lectura luego a un pensamiento original dedicado al patriota, honrándose su memoria en sus múltiples facetas de guerrero, estadista y libertador.

Un bellísimo grupo de trece señoritas estudiantes de la Escuela Superior central de Santurce, portando en sus manos hermosísimos ramos de flores "ativas de las trece colonias", fué depositándolas a los pies del busto, mientras la música tocaba nuevamente el himno nacional americano y el público puso de pie al audio.

Cerró el acto el presidente de la Cámara de Representantes, don Manuel F. Rossy.

VORAZ INCENDIO EN EL LEPROCOMIO DESTRUYE EL EDIFICIO DE ADMINISTRACION

En el edificio destinado para la administración y farmacia del Leprocomio Insular, dependencia del Departamento de Sanidad que se encuentra radicada en la jurisdicción de Trujillo Alto, se desarrolló el jueves último por la noche, como a eso de las nueve y media, un incendio que destruyó totalmente las dos plantas de que constaba.

Tan pronto como el parque de bomberos de San Juan tuvo conocimiento del siniestro salió para allí todo el personal del cuerpo con dos carros extinguidores, y en unión de los bomberos de Santurce y de los de Río Piedras, realizaron

DESPUES DE DESCANSAR TODA LA NOCHE SE DA CUENTA DE QUE DURMIO AL LADO DE UN MUERTO

Cuando Francis Deak, agregado al consulado de Hungría en esta ciudad y además profesor de leyes de la Universidad de Columbia se despertó ayer a eso de las siete de la mañana, como de costumbre, se halló en el mismo lecho con el cadáver de su amigo Mr. James Ellis Gray, de 36 años de edad, en compañía de quien desde hace tiempo tenía alquilado un apartamento en la calle 88 este número 11. El suicida se había eliminado de este mundo disparándose un tiro de revolver en el corazón.

El extinto era agente de seguros y pertenecía al personal de la Northwestern Life Insurance Co., que tiene sus oficinas en la avenida Madison número 247 y era hijo de Mr. John H. Gray, profesor de economía de la American University en Washington, y que antes había sido presidente de la American Economic Association.

Mr. Deak informó a la policía que el extinto ya estaba acostado cuando él se retiró al domicilio en las primeras horas de la madrugada y que para no causar molestias a su amigo, se metió en la cama sin hacer ruido y sin encender la luz siquiera. Por estas circunstancias, es probable que Mr. Gray se hubiera suicidado a última hora de la noche del martes de modo que al entrar Deak en su habitación probablemente su amigo había fallecido horas antes. Además, Mr. Deak manifestó no haber oído detonación alguna, lo cual corrobora la teoría policial pues es inverosímil que el ruido de un disparo hecho en el silencio y soledad de un dormitorio no lo hubieran oído las personas que en el mismo estaban.

Deja una nota.
El extinto dejó una nota escrita concebida más o menos en estos términos: "Me suicido por propia voluntad porque estoy más que cansado de la vida. Mi acto nada tiene que ver con la crisis actual. Hagan el favor de notificar a Mr. J. H. Gray, Mrs. Evelyn Talmadge, Larchmont, N. Y.; Dorothy Glasgow, of South Minneapolis, Minn.; C. L. McMillan Valderbilt, 2-5500 y demás amigos míos."

con la prontitud que el caso requería la labor de extinción, que hasta cierto punto, resultó inútil por la carencia de agua por todo aquel sitio. Los cuatro tanques extinguidores que usaron los bomberos de la capital fueron descargados para contrarrestar el avance de las llamas, pero no surtieron efecto alguno.

Lo único que pudieron salvar los bomberos del efecto destructor del fuego fué parte de los muebles de la dependencia y de los comestibles que allí había. El comisionado de Sanidad, doctor Antonio Ferns Isern, el jefe de la policía insular de Río Piedras y los empleados del Leprocomio Insular, cooperaron con los bomberos a la labor que se llevó a cabo.

Las causas del siniestro se ignoran. Las casetas contiguas al edificio de dos plantas que quedó completamente destruido no sufrieron daño alguno.

Un ingeniero del Departamento del Interior salió para el sitio del siniestro a practicar la investigación de las causas del mismo y a calcular las pérdidas registradas.

UNA COMISION DEL PARTIDO LIBERAL CONFIERE CON BEVERLEY

Una comisión del Partido Liberal integrada por su presidente, don Antonio R. Barceló, y por los señores Martín Traviés, Luis Muñoz Marín, Jorge Y. Domínguez, Manuel A. García Méndez, Benigno Fernández García y Amador Ramírez Silva, conferenció extensamente con el gobernador Beverley.

La entrevista, según los informes que se han obtenido, versó sobre asuntos relacionados con la ley electoral y con otras cuestiones de índole política.

NOMBRA MIENTOS SOMETIDOS AL SENADO POR EL GO. BERNADOR

El gobernador Beverley ha sometido a la consideración del Senado los siguientes nombramientos:

Para miembros de Asambleas Municipales, de Arroyo: los señores Lope González y Blas Ortiz; de Barceloneta: los señores Ramón Pantoja y Manuel Santiago; de Barranquitas: los señores Ricardo Pagan y Rafael Díaz; de Cabo Rojo: los señores Francisco Comas Ortiz y Juan B. Padilla Campy; de Loíza: los señores Ignacio Mojicas y Tomás Rodríguez Olmo; de Aguadilla: los señores Juan B. García Méndez y Ramón Ríos Álvarez; de Aibonito: los señores Gil R. Solián y Brigid Jimenez de Aguiar; de Bayamón: los señores Ramón Muñoz Díaz y de Aguada: los señores Antonio Sosa González y Alvaro Sánchez; de Adjuntas: señora Natalia Bosch de Nase y Espartaco Rivera y de Añasco: señores Pedro María Álvarez y Fernando Esteves.

El gobernador ha sometido además al Senado el nombramiento de señor Virgilio Nazario para secretario-auditor del Guárico.

SEGUN PARECE, MRS. TALMADGE ES UNA HERMANA DEL EXTINTO.

Según parece, Mrs. Talmadge es una hermana del extinto.

ACCIDENTE O SUICIDIO

La preocupación por la suerte de su hijo Mortimer, de ocho años de edad, desde el secuestro del hijo de Lindbergh, fué la causa indirecta, según sus familiares, de la muerte de Mr. Waldeman J. Reubens, que falleció de un tiro en la madrugada de ayer en su domicilio de la avenida Payson número 77. La policía dice que se trata de un "aparente suicidio" pero los miembros de la familia del extinto, que tenía 46 años de edad, manifiestan que se trata de un fatal accidente.

Durante la noche vigilaba mucho al niño y completado el día, ayer al dirigirse al cuarto del chico, para ver si estaba allí, tropezó con una silla y de modo casual se disparó el revólver que llevaba en la mano, produciéndose una fatal herida. El extinto tenía un permiso para uso de armas.

En previsión de nueva ruptura en Shangai

(Continuación de la 1a. pág.)
El apoyo al gobierno soviético en la China central.

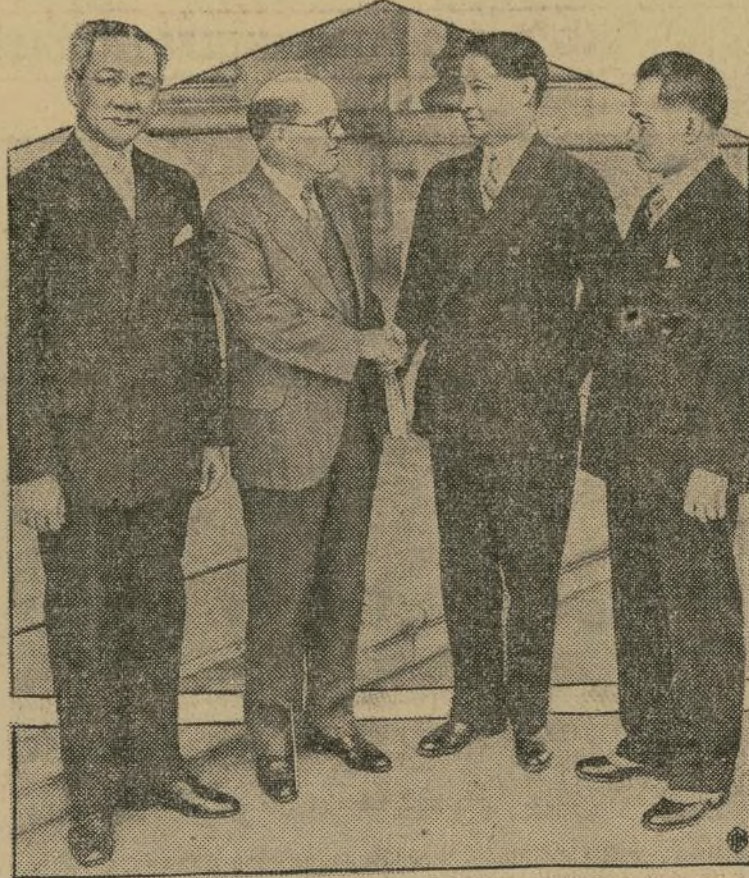
Temblores en China

SHANGAI, abril 6 (P).—Un temblor de tierra que duró varios segundos, se sintió esta tarde en las ciudades de Hankow y Nankin. No hay informes hasta el momento, acerca del número de víctimas y extensión de los perjuicios.

Nankin y Hankow, ambas sobre el río Yangtze, se hallan una de otra a distancia de 200 millas. Nankin, la capital, está en la provincia de Kiangsu y Hankow en la de Kupeh. Entre las dos se halla la provincia de Anhwei, atravesada por el río Yangtze.

El norte de España azotado por temporales, frío y nieve

LOS LIDERES FILIPINOS EN WASHINGTON



El representante Mr. Butler Hare, de South Carolina, recibe los cumplimientos y felicitaciones de los patriotas filipinos a raíz de haber aprobado la cámara de representantes en Washington, D. C., la ley que concede la independencia a las Filipinas, después de un período de ocho años. Mr. Hare es el autor de la ley en cuestión. De izquierda a derecha, con don Sergio Osmaña, Mr. Butler Hare, don Manuel Rojas y don Camilo Osias, este último, comisionado de las Filipinas en la capital federal.

EN TERRANOVA SE ESPERABA LA RENUNCIA DEL GOBIERNO POR DEMANDA DEL PUEBLO

SAN JUAN, Terranova, abril 6 (P).—El gobierno de Terranova tenía una situación dudosa hoy y ni amigos ni enemigos podían hallar al primer ministro Sir Richard Squires para inducirlo a renunciar.

El premier salió ayer huyendo cuando una muchedumbre enfurecida compuesta de unas diez mil personas irrumpieron en el palacio colonial, destruyeron los documentos oficiales, rompieron el mobiliario de las oficinas y amenazaron con ahogar en el puerto a Sir Squires.

Al mediodía el premier ni había aparecido por sus oficinas ni había enviado su renuncia al gobernador inglés, Sir John Middleton. Sir William Conker, ministro sin cartera, envió su propia renuncia y se esperaba que sugeriría un gobierno de coalición para aplacar al pueblo. No se resolvió sin embargo si se le aceptaba retirarse hasta no saber Squires.

Piquetes de la guardia veterana aumentaron la policía municipal patrullando las calles. Los negocios no se interrumpieron y los comerciantes no mostraban temor de que los desórdenes pudieran afectarles. Se supo hoy que lady Squires, la esposa del premier, y que es la única mujer en la legislatura de Terranova, probaba la renuncia del gobierno por algunos de los señores objetos que disparaba la muchedumbre enfurecida ayer.

EN DEFENSA DE MRS. FORTESCUE ALEGARASE EL "PRINCIPIO DE HONOR", SE ASEGURA

HONOLULU, Hawaii, abril 6 (P).—Los abogados defensores del grupo de ciudadanos de los Estados Unidos, acusados del asesinato del joven indigena Joseph Kahahawai (actualmente en proceso de juicio criminal), informan que se esperaba con fundamento que antes del juicio hubieran ya completado la desinculpación del jurado que ha de conocer del juicio. Identica opinión manifiestan los abogados de la acusación.

Una batida de la policia federal en Pleasantville

(Especial para LA PRENSA)
PLEASANTVILLE, N. Y., abril 6.—Durante los últimos días, miembros de la policía federal de inmigración han practicado en este territorio una batida contra los extranjeros ilegalmente entrados en el país, habiéndose ya arrestado a muchos, particularmente españoles y portugueses, con el fin de efectuar su deportación.

UN VIOLENTO INCENDIO DESTRUYO AYER GRAN PARTE DE LA PENITENCIARIA DE S. CAROLINA

COLUMBIA, S. C., abril 6 (P).—La fábrica de sillones de la penitenciaría del estado de South Carolina quedó totalmente destruida por un incendio en la tarde de hoy y además el fuego arrollador amenaza a los demás edificios del penal. Hay en el mismo alojados cerca de 1,100 reclusos y todas las celdas que forman la cárcel, además de la referida fábrica de sillones, son de tipo antiguo y ofrecen gran peligro en caso de incendio.

Poco antes de las tres de la tarde se había tenido que dar una tercera alarma y como consecuencia de ello todos los bomberos y además, toda la fuerza de policía de la capital acudieron al sitio del accidente.

No se ha producido pánico en los presos ni intento de fuga, pues las autoridades de la cárcel han tuvieron dificultad en hacerlos reunir en el edificio principal de la prisión y antes ya se les había hecho agrupar en el campo de deportes. Los edificios de las celdas se hallan amenazados y el fuego ha invadido ya los destinados a comedores y a demás varios cobertizos. En vista de la intensidad del fuego, las autoridades desalojaron a to-

Hace un tiempo inusitado para la estación actual.—Un sobrino de Azaña gravemente herido durante unas maniobras.—Persisten en su huelga de hambre los comunistas de Bilbao.—Iglesia incendiada.

MADRID, abril 6.—(P). Por noticias que se reciben de distintas provincias del norte se sabe que reina en toda esa zona de la nación un tiempo invernal completamente inusitado al mes de abril, pues además de frío intenso, prevalecen fuertes tempestades de lluvia, viento y nieve.

Especialmente las provincias de Avila y de Tarragona son las más castigadas.

En la región de Gualax de la Sierra, conocida por la montañas, cuatro personas han desaparecido en medio de una fuerte tempestad de nieve.

Guadalupe de la Sierra: villa de la provincia de Madrid con una población de 1,500 habitantes, situada en una región montañosa, especializándose en la cría de ganados y en las cosechas de pastos.

Gravemente herido
MADRID, abril 6.—(P). El cabo de artillería Mateo De Moteos, de 18 años de edad y sobrino del presidente del consejo de ministros señor Azaña, se halla en el hospital militar de esta ciudad gravemente herido.

El joven recibió una bala perdida durante unas maniobras que se efectuaban en el vecino campamento de Cuatro Vientos, situado en las cercanías de esta ciudad.

Huelga de hambre
BILBAO, abril 6.—(P). A los 57 comunistas que se hallan detenidos en la cárcel de San Juan de Dios, han entrado ya en el séptimo día de la huelga de hambre que han emprendido como protesta contra las autoridades, que se niegan a ponerles en libertad.

Cuatro de ellos que se hallan enfermos, se han negado a dejarse trasladar a un hospital, como se lo han ofrecido las autoridades.

Iglesia incendiada
OVIEDO, abril 6.—(P). Por desahucios que se reciben de la villa de Rebella, se sabe que unos desconocidos penetraron en la iglesia de la población y prendieron fuego a tres pilas de muebles que allí había, si bien el incendio causó pocos daños por haber sido prontamente extinguido.

Agregado militar
MADRID, abril 6.—(P). El encargado de negocios de la República Argentina, señor Correa Luna, presentó al ministro de Estado don Luis Zulueta, el nuevo agregado militar de su país, coronel Alberto Gilbert.

El niño Lindbergh "está bien" aseguran
(Continuación de la 1a. pág.)
de "Viñedos de María", rumores que han sido constatados con los mensajes que comunicaban que un avión pilotado por Lindbergh y conduciendo otras tres personas, había sido visto en aquellos alrededores y puntos cercanos de la costa de Massachusetts.

Misteriosa "sagrada familia"
Entre tanto se recibió una información transmitida desde Palm Beach, Fla., comunicando que "un hombre, una mujer y un niño" habían sido vistos navegando en una pequeña embarcación en la bahía de Waquoit, lugar que se encuentra a poca distancia hacia el norte de los "Viñedos de María".

Agregase que la actividad y movimientos de los tres mencionados eran los más misteriosos.

Dícese que el bote en cuestión iba con dirección hacia Great Neck, Mass. La policía del estado envió inmediatamente un destacamento a indagar por aquellas regiones.

Aunque se cree posible que esta nave "sea" más o menos idéntica a las mil y una de comunicaciones parecidas que se han venido recibiendo diariamente desde el secuestro del "aguilucho", esta comunicación ha despertado el mayor interés, debido a que menciona un lugar en donde se ha visto al coronel Lindbergh en dos o tres misteriosos durante los días últimos. Además se añade la posibilidad, muy fundada, de que el navie-

ro Curtis hubiera estado también por aquellas regiones.

Durante el día se extendió el rumor con persistencia de que el niño había sido devuelto y entregado en brazos de su abuela, Mrs. Dwight W. Morrow.

También se hablaba con insistencia de que el rescate del niño era asunto de "pochismos" hora.

El superintendente de policía de New Jersey negó rotundamente que el niño hubiera sido devuelto, agregando que cuando ello ocurra se informará oficialmente, pronta y directamente, por medio de la policía de Trenton.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Guty Cárdenas fué muerto en una riña

(Continuación de la 1a. pág.)
blico y los elogios de la crítica por su agradable estilo interpretativo y lo variado y melódico de sus composiciones.

Fecundo compositor
Augusto (Guty) Cárdenas contaba 27 años de edad y era natural

de Mérida, estado de Yucatán, México. Había contraído matrimonio aquí con una distinguida dama norteamericana, quien le sobrevive.

Dotado de una voz deliciosamente timbrada, cantaba y fraseaba Cárdenas de una manera admirable y exquisita. Su música, que invadía el ambiente, era de una gran popularidad de todas.

Entre sus obras se cuentan las canciones "Nunca", "Ojos tristes", "Flor", "Rayito de sol" y un sinnúmero de serenatas, huapangos, tangos y corridos típicos.

Washington envía respuesta a Haití sobre refundición de su deuda
WASHINGTON, D. C., abril 6 (P).—El departamento de Estado informa haberse enviado respuesta a la reciente nota del gobierno haitiano en la que solicitaba aprobación del gobierno de los Estados Unidos para la refundición de su deuda en este país.

No se ha hecho pública la naturaleza de esa respuesta. Fue despatchada por correo reciente a Mr. Dana Monroe, ministro de los Estados Unidos en Haití y no se sabe, dicen los funcionarios, si ha sido recibida en Puerto Príncipe.

Los funcionarios cablegrafiaron hoy a Mr. Monroe solicitando su consejo acerca de la conveniencia de hacer público o no el contenido de la respuesta. No se hará saber la naturaleza de dicha nota mientras no se tenga constatación del ministro en Haití.

El gobierno haitiano en su solicitud quería que se llegara a algún arreglo por el cual aquel pudiera refundir su deuda a los tenedores de bonos en este país en forma que pudiera negociar en el futuro con banqueros de otras naciones.

ro Curtis hubiera estado también por aquellas regiones.

Durante el día se extendió el rumor con persistencia de que el niño había sido devuelto y entregado en brazos de su abuela, Mrs. Dwight W. Morrow.

También se hablaba con insistencia de que el rescate del niño era asunto de "pochismos" hora.

El superintendente de policía de New Jersey negó rotundamente que el niño hubiera sido devuelto, agregando que cuando ello ocurra se informará oficialmente, pronta y directamente, por medio de la policía de Trenton.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

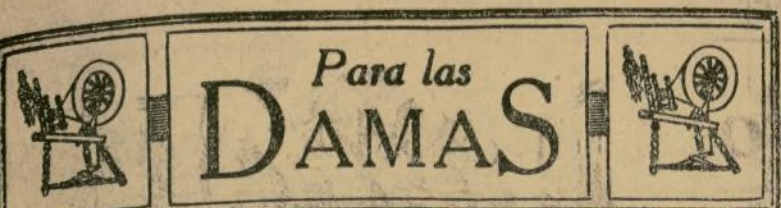
Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Korenblit ganó \$110 en una semana
Ha demostrado a miles de hombres y mujeres cómo conseguir el dinero que necesitan. Lee Hall es uno de ellos. Tiene 21 años, es estudiante de medicina y es un gran jugador. Hace tanto como \$25 al día. Korenblit, su hijo, gana de \$100 a \$200 a la semana. No hay temporadas de juego o de cuando en cuando. Le ofrece un empleo permanente.

Correos
Koren



Para las DAMAS
MODAS DE PARIS Por BEATRIZ SANDOVAL
Por Mlle. DARE



Traje de lana gris con esclavina de gallica negra con botones y contorno de cabritilla negra.

NEW YORK, abril 5.—Ninguna mujer puede ser bella si no tiene un bonito cutis. Ni chic o atractiva menos que su cutis esté por lo menos limpio.

Nuestra reacción a la vista de un cutis defectuoso, con espinillas, manchas u otras afecciones, es inevitable. Demuestra poca limpieza exterior o interna. Muchas personas tienen la buena suerte de poseer un cutis terso y suave, pero otras tienen que esforzarse para conseguirlo.

No hay excusa ninguna para descuidar factor tan importante. Las impurezas de la sangre producen desórdenes en la piel, pero pueden remediarse. Una persona de buen cutis no es afortunada, sino que se asegura que su cutis se halle delicado y limpio. La naturaleza misma nos ofrece medios para lograrlo. Realizamos nuestra belleza con vestuario escogido y del mejor gusto. El principal encanto femenino es un lindo cutis. La ciencia nos ofrece miles de medios para obtenerlo y si nos descuidamos, nuestra será la culpa.

Los huevos y leches son unos grandes ayudantes para la belleza. Usándolos tanto interna como externamente, una puede curar los desórdenes de la piel y las impurezas de la sangre.

Los huevos son astringentes, suavizan y fortalecen la piel. La leche hace desaparecer las manchas y también es astringente. La leche agria blanquea y el suero es blanqueador y astringente.

Hay cremas que contienen estos ingredientes y que evitan la molestia de embadurnarse las manos con

huevos y leches al natural, cuando se desea un masaje facial.

El lindo modelo de Heim que les diseñó hoy es un traje de calle en lana gris. Algo muy original y chic, digno de la casa que lo ha creado. De encantador corte, con cinturón de cabritilla negra, un poco fruncido, que hace juego con la esclavina de gallica negra, abotonada al vestido. ¿No les gusta?

FIGURIN CON PATRON

Abrigito para nena
7448.—Gracioso abrigito para nena. Puede hacerse en tela felpuda, alpaca o pana.

Diseñado en tamaños: 2, 3, 4.



5 y 6. Para una talla 4 se necesita una yarda y media de un material de 54 pulgadas con dos y media para el forro. El cuello de piel se lleva media yarda de cinco pulgadas de ancho.

Se envía patrón a cualquier dirección al recibo de 20 centavos en sellos o en metálico.

Envíe a LA PRENSA 20c en dinero o estampillas de correo y la enviaremos nuestro patrón de Modas para Primavera 1932, con 16 páginas en colores, conteniendo modas para señoras, señoritas y niños. También algunas indicaciones para la costura casera. Este figurín está escrito en inglés.

PENSAMIENTOS
La belleza es el primer presente que la naturaleza otorga a las mujeres, y el primero que les quita... Mere.

Cada vez que no comprenden las mujeres sonriéndoles irrisiblemente y entónces uno se imagina que comprenden.

Reproducir no es crear, y crear es el deber del hombre.

Se puede ser necio teniendo talento, pero nunca teniendo juicio.

Guía de Turistas y Compradores Selectos
Artículos para fotografías
WILLOWBUSH, 110 W. 32 St. (frente Gimbels). Kodaks y todos los accesorios necesarios para los visitantes de New York.

Embellcimiento
Especialista de la cara
MEJORAMIENTO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Pratt. KNOX 2-5417, 500 West End Ave.

En Bolivia se acusa al Paraguay de "aprovechado"

Dicen que denuncia ataques imaginarios, para luego atacar ellos.—Pídesse merced para un periodista peruano.—Prórroga para 4 empréstitos argentinos.—El zepelin cerca de Canarias.—Protestan contra un diplomático de los Estados Unidos.

LA PAZ, Bolivia, abril 6.—(P). Los diarios de aquí comentan las noticias propagadas en el exterior sobre supuesta movilización de tropas bolivianas dando origen al alarmismo paraguayo.

El "Diario" editorializa indicando que este es el método de Paraguay: anunciar un ataque de parte de Bolivia para luego atacar ellos. A este respecto recuerda lo ocurrido el 5 de diciembre de 1929 cuando Paraguay atacó el fortín Vanguardia.

Pídesse merced para un periodista
LA PAZ, Bolivia, abril 6.—(P). Los directores de periódicos y amigos personales han enviado al presidente de Perú, coronel Sánchez Cerro, por mediación del ministro del Perú, una solicitud en la que le ruegan permita el ingreso en la patria del periodista señor Federico More.

More se encuentra deportado y muy enfermo en ésta. Su actuación ha sido muy destacada en el periodismo argentino, y boliviano, durante su anterior y prolongada deportación.

Renuevan cuatro empréstitos
BUENOS AIRES, Argentina, 6 de abril.—(P). El gobierno anunció hoy que había renovado cuatro empréstitos con esas financieras de Nueva York por sumas de 250,000 libras cada uno. Estos empréstitos vencían el próximo 15 de abril y en los sucesivos tres meses en igual fecha. Las renovaciones son por un plazo de nueve meses y devengarán un interés de 6 y medio por ciento.

El "Graf Zeppelin" sobre Canarias
BERLIN, Alemania, abril 6.—(P). La compañía de vapores Hamburguesa Americana informa que el "Graf Zeppelin", que se halla en nuevo viaje sin paradas de Alemania a Pernambuco, Brasil, se encontraba esta madrugada a la 1 a. m., cerca de las islas Canarias.

La posición exacta era a los 30 grados y 7 minutos de latitud norte y 14 grados y 10 minutos de longitud oeste y a las 6 a. m. del meridiano de Greenwich.

Acusan de intervención indebida al encargado de negocios de E. U.
SAN SALVADOR, El Salvador, abril 6.—(P). Una asociación patriótica salvadoreña denunció que Mr. William J. McCafferty, encargado de negocios de la legación de los Estados Unidos en esta, había intervenido y guiado persuadir al presidente de Guatemala, general Ubico, de rechazar audiencia a una delegación de patriotas salvadoreños que buscaban el apoyo de Guatemala para su causa.

La sociedad patriótica, cuyos miembros incluyen banqueros, hombres de negocios y profesionales, acusan a Mr. McCafferty de haber sugerido al presidente Ubico que se hiciera el sordo a las demandas de la delegación salvadoreña. El representante de los Estados Unidos en conversación con el jefe de la delegación, admitió su intervención, según expone el manifiesto de la sociedad.

Aclamado en una jira triunfal por las Antillas

(Continuación de la 1a. pág.)
en el artista, aun sobre el factor perfección física, y aduce que el artista debe entablar un contacto mental con el público por ese medio.

Le manifestamos que la prensa de los países que acaba de visitar habla de grandes recibimientos y entusiastas manifestaciones de admiración y simpatía, sobre todo por el elemento femenino, y se le limita a atribuirlo a "para curiosidad de los amantes del cine por conocer personalmente a los artistas."

Ha observado que los compositores más populares entre los públicos hispanoamericanos ante los cuales ha cantado son De Falla, Longar, Kurt Schindler, Del Moral, Talavera, Lartigue, entre otros, y que respecta a la música hispanoamericana, considera a la de Méjico en lugar privilegiado "en cuanto a melodía y producción sentimental sería; aunque colocó a ésta por debajo de la cubana, rítmicamente hablando." De la música española se declara un decidido admirador.

No incluye tangos en su programa, pero espera hacerlo en cuanto tenga oportunidad de conocer personalmente el terreno e identificarse con el verdadero sentimiento de los propios compositores.

Da un concierto en el "Town Hall" de esta ciudad la noche del sábado 16 del actual, a base de música italiana, española e hispanoamericana.

después de seis a siete minutos de horno se sirven en el mismo plato.

Torta de manzanas
Poned en una cacerola 200 gramos de manzanas camuesas, mondadas, con 500 gramos de azúcar, a que cuezan a fuego lento sin añadirles otra cosa que un perfume: vainilla, limón, etc.

Terminada la cocción, es decir, reducidas las manzanas a finísimo puré, colócalas en molde emanteado, rociadas con una capa de ron, y con una hora.

Tráigale el molde a un plato, y servid con una salsera de crema de vainilla.

LA GORDURA Y EL AMOR



Parace que la excesiva gordura y el amor están reñidos si se va a juzgar por la suerte que han tenido en su vida marital algunos señores corpulentos. Paul Whiteman, empresario de música, perdió tres esposas por la vía del divorcio y su presente señora, con quien aparece en la fotografía, está muy contenta con él, porque le ha hecho rebajar hasta 189 libras de sus anteriores 269. Fatty Arbuckle, perdió dos señoras, que se divorciaron de él, por su excesiva gordura y ahora está comprometido para casarse con Miss Addie McPhail. Por otra parte, hay en California un señor que no pesa más que 787 libras, llamado Henry Rohwer, cuya esposa pesa sólo 110 libras y ambos son muy felices y además, recientemente tenemos el caso de la evangelista Aimee McPherson, que acaba de contraer matrimonio hace pocos meses con el barbero Mr. David Hutton, de un peso respetable y hasta ahora parece que van muy bien, de modo que en eso del amor y la gordura parece que no hay reglas fijas...

NOTAS DE LA COLONIA

MEJORIA

De nuevo se encuentra en su domicilio el señor Gerardo Moscoso, secretario de la Sociedad Española de Beneficencia y antiguo y apreciado miembro de la colonia española en esta ciudad, después de haber permanecido durante varias semanas en el New York Hospital, donde le fué practicada una delicada operación.

El señor Moscoso se halla bastante mejorado de su dolencia, viéndose muy visitado por los numerosos amigos que le desean un rápido y total restablecimiento.

BAUTIZOS Y MATRIMONIOS

En la iglesia de la Medalla Milagrosa, se efectuaron durante el mes de marzo último, los siguientes bautizos y matrimonios.

Bautizos: Camilo E. Carneiro, Joaquín Carneiro, Carmen V. Rivera, Normo B. Rincón, Providencia Pérez, William Beltrán, Teresa Corsoni, Enriqueta Corsoni, Luis Corsoni, Teresa Coupet, Teresa C. González, Manuel Lorenzo, Juan Lorenzo, Mario Rivera, Adia González, Pedro García, Ángel Aguilar, Harry Guillermo, Mildred Dominguez, Emilio Ramos, Eduardo Gómez, Carlos Barral, José Ortiz, Agustín Loureiro, Alicia Cebalero, Dante de León, Julia J. Barreira, Luisa Moreno, Roberto Cabreria, Jorge Cambian, Josefina Morales, Octavio Tirado, Jaime Guzmán, Héctor Ureña, Dagarte Ureña, Emma Casal, Luisa Nadal, Margaret Rodríguez, Frigat Bohé, Francisco A. Villa, Lpis A. Villa, Carlos Montalvo, Víctor Montalvo, Ricardo Chaverry, Ricardo Chaverry, Ricardo Campio, Alicia Montañas, Librada A. Meléndez, Roberto Carmona, Alicia y María E. Alices.

Matrimonios: Fernando Cortés y María del P. Cordero, Enrique Rosas y Nazaria Lorada, Juan Ramos y Visitation Puente, José González y María T. de la Roche, Adolfo Salazar y Carmen Aguilar, Antonio Herrera y Eleonor Solís, Ramón Balaguer y Amelia M. Camacho, Vicente Cabrera y Eloisa Santiago, Víctor García y Gloria Harrison, Carlos Velázquez y Josefina T. Torres, Gaspar Alicia y María Ramos, Ramón Cordero y Virginia Rivera.

INGRESO EN EL HOSPITAL

Ha ingresado en el Hospital Knickerbocker la dama venezolana doña Agustina de Rojas, donde será sometida a una delicada operación quirúrgica. Con este motivo sus numerosas amistades se están interesando por su pronto restablecimiento.

Francisco Pérez Fernández de Newark, falleció a causa de un accidente.

Ha causado penosa impresión en la colonia hispana de Newark, N. J., el fatal accidente ocurrido el martes, a las 9.30 de la mañana, al obrero español Francisco Pérez Fernández, de 38 años de edad, casado, natural de Muros, España, y residente en Newark, cuando se hallaba trabajando en los astilleros de la Federal.

El entierro se ha dispuesto para mañana viernes a las 10 de la mañana, partiendo el cortejo de la funeraria Vibbo, para el Holy Cemetery, Arlington, donde recibirá sepultura.

El finado era miembro de la Sociedad Socorros Mutuos de Muros y sus Concomeros y del Spanish American Citizens Club, ambos de Newark, sobreviviéndole dos hijos: dos hermanos y Antonio y un primo Manuel Luaces.

Francisco Pérez gozaba general estimación entre sus coterráneos y amigos por su carácter afable.

A NUESTRAS LECTORAS
Agradecemos infinitamente a nuestras distinguidas lectoras que cuando envían alguna comunicación dirigida a la señorita Sandoval, o de cualquiera otra índole, pongan su nombre y dirección, pues de lo contrario, muy a nuestro pesar, no podremos contestarlas.

EL GENIAL BENAVENTE INTERPRETADO HOY POR LA COMPAÑIA GUERRERO-D. DE MENDOZA

Una intensa comedia del genial Benavente, ocupa esta noche el cartel del New Yorker Theatre. "La mariposa que voló sobre el mar", que así se titula la obra que esta noche interpretarán los Guerrero-Mendoza, es una evocación emotiva para todos aquellos que conocen a fondo el ambiente europeo que Benavente reproduce y realiza.

La intriga de editores, intérpretes, parásitos, en torno a la pasión senil, que termina a una amante mediocre y la convierte en estrella del firmamento parisino! Este tema, que a tantas comedias ligeras se ha prestado, da ocasión al gran dramaturgo hispano, para hacer una salvadora.

Bajo esa corteza frívola, hay algo que quizá la sutileza mariposil del teatro de los bulevares parisinos no ha llegado a conocer y la desmenuza a fondo: hay tragedia de almas, nobleza de corazones, hielos dalguias... Benavente ha mirado al fondo de la miseria social en la vida moderna de las grandes capitales, y ha descubierto allí grandeza, espiritualidad arrolladora, cautivante, explosiva.

Según juicios de doctos y entendidos, María Guerrero se revela en la interpretación de esta comedia, como una excepcional actriz de finas cualidades sentimentales. Sabe ella sentir, en comedia moderna, ahogando las viejas explosiones para convertirlas en gesto mesurado, en emoción íntima.

Fernando Díaz de Mendoza, muy diestro; Paco Fuentes, emotivo, pulido en el decir, humano en la exaltación; Berinola, Capilla y los principales artistas de la compañía integran el reparto de esta comedia, cuya interpretación en la noche de hoy, se anuncia ha de consensarse no ha llegado a conocer y la desmenuza a fondo: hay tragedia de almas, nobleza de corazones, hielos dalguias... Benavente ha mirado al fondo de la miseria social en la vida moderna de las grandes capitales, y ha descubierto allí grandeza, espiritualidad arrolladora, cautivante, explosiva.

La ciudad pegajosa y penetrante requiere métodos modernos de limpieza—¡Limpieza con una Vacuum Eléctrica! Empuja suavemente el limpiador colocado en rodillos giratorios, sobre la alfombra y el motor hace la labor pesada. ¡La poderosa absorción y el cepillo movido por el motor, recogen en el depósito los más mínimos residuos de suciedad y polvo! Haga la prueba. Limpie el polvo, luego barra. Deje que el polvo vuelva a su sitio. Tiene que limpiar de nuevo.

Ahora puede limpiar primero. El Vacuum hace el resto. La suciedad desaparece DENTRO DEL DEPOSITO! ¡No necesita sacudir el polvo de nuevo!

Y si desea hacer una prueba verdadera de limpieza hábil, tome un cuarto donde haya estado cosiendo, y fíjese con cuánta rapidez las alfombras y pisos quedan completamente limpios de hilachas y pedazos de tela.

Para hogares pequeños, el PETITE GRAYBAR (Pequeño Graybar)

Dos tercios de tamaño, un cepillo movido por motor acelerador. Un limpiador de \$34.50, que el fabricante ha marcado, hasta mayo 15, en... \$29.50 o \$3 de depósito y \$2.55 al mes durante 11 meses.

Para los muebles tapizados, el CLEANERETTE GREYBAR (Limpiadorcito Graybar)

Limpia la tapicería, coligaduras y paños gruesos. Pesa completo sólo 4 libras

\$14.50 contado o \$1.50 de depósito y \$1.70 al mes durante 8 meses.

The New York Edison Company
Brooklyn Edison Company, Inc.
The United Electric Light and Power Company
New York and Queens Electric Light and Power Company

Notas de Sociedad

Con procedencia de España y en tránsito para el Perú se encuentra en la ciudad el señor don Tomás Díez Hidalgo, banquero de Jerez. Se hospeda en el hotel McAlpin. Después de unos días de permanencia se embarcará para Lima.

Después de haber permanecido varias semanas en Nueva York, alojándose en el hotel Paramount, sale en viaje de negocios para Colombia el caballero peruano don Alejandro Bueno, representante de la compañía Westinghouse. Embarcarse en el vapor "Carrillo".

Procedente de Méjico y de paso para Europa llegó el señor Yves H. de Tilly. Se dirigirá hoy a España a bordo del vapor "De Grasse".

Se encuentra en Nueva York en viaje de negocios el señor don Emilio Ara, agente de la casa Ford en Zaragoza. Le acompaña su distinguida esposa. Se hospedan en el hotel McAlpin.

Encuétrase en la ciudad la distinguida damita mejicana señora Cristina Riosco de González, esposa del señor Alfredo Aníbal González, gerente de exportación de la casa Cluett Peabody y Compañía.

El matrimonio de estos dos distinguidos miembros de la sociedad, muy apreciados en el seno de nuestras colonias, tuvo lugar en ciudad Méjico, representando al novio el señor ingeniero don Pedro Riosco,

padre de la gentil novia. La señora Riosco de González es hija de la muy distinguida dama mejicana doña Guadalupe Gutiérrez de Riosco, que residió con su familia en Nueva York por muchos años y se encuentra al presente en Méjico.

A bordo del "Ile de France" llegó ayer con procedencia de París la señora doña Adelaida de Amor.

El señor don Luis Estévez y su señora esposa vinieron de Europa a bordo del "Ile de France".

De España vinieron el señor J. B. Bailester, su señora esposa y su hijo.

En el "Ile de France" vinieron de Vigo los señores D. Rí Ferrero y N. Redondo.

En viaje de negocios llegó de Cuba por la vía de la Florida el señor don Octavio Consuegra, rico comerciante de la Habana, demostrará una temporada alojándose en la residencia de su hermano político en Woodside, L. I.

Vino de la Habana el joven estudiante Juan Doty que seguirá sus cursos en el Pawling School, de Pawling, N. Y. Se aloja en el hotel Endicott.

De la Habana y por la vía de Key West vino de Cuba el señor (Sigue en la 7a. pág.)

PARA PUBLICAR UN ANUNCIO en LA PRENSA cuando no pueda acudir en persona a 245 CANAL STREET llame por teléfono a CANAL 6-1200 entréguelo a uno de los agentes de esta lista antes de las 5 de la tarde

DESDE LA CALLE 14 PARA ABAJO
VALCARCEL 49-7th Ave. (14 St.)
BAYARD ADV. AGENCY 401 Broadway
WERTHEIM ADV. A. 56 First Avenue
W. M. PEARSON, 20 Vesey St.

YVARS & CARABIN 45 Cherry St.
MITCHELL ADV. AGENCY 287 Broadway
LOEWY ADV. AGENCY 6 Beekman St.

DESDE LA CALLE 59 PARA ABAJO (Lado Este)
LEXINGTON A. A. 786 Lexington Ave. (59 St.)
FRIEND A. A. 171 Madison Ave. (53 St.)
REALSERVICE ADV. AGENCY 16 E. 40 St.
L. J. GILMAN 159 E. 24 St.
ZORN A. A., 320 First Ave. (19 St.)

DESDE LA CALLE 59 PARA ABAJO (Lado Oeste)
EVERETT ADV. AGENCY 1482 Broadway (42 St.)
DIEMER & DOERKIND 238 W. 42 St.
BAUCH A. A. 152 West 42nd St.
E. A. BARR 110 West 42nd St.
EQUITY A. A. 113 West 42nd St.
FIFTH AVE. ADV. OFFICE 502-5th Ave. (42 St.)
E. LINDER 1457 Broadway esq. 42 St.
BERBER A. A. Times Bldg., 42 St. y Broadway

DESDE LA CALLE 125 PARA ABAJO (Lado Oeste)
HUNTINGTON A. A. 142 W. 125 St.
SORIN ADV. AGENCY 1186-4th Ave. (117 St.)
ART ADV. AGENCY 201 W. 117 St.
JAPPA ADV. AGENCY 1418-5 Ave. (116 St.)
RAMON ARIAS 545 W. 116 St.
D. CASTELLANO A. A. 101 Lenox Ave. (115 St.)
BERENSON 2099 Eighth Ave. (113 St.)
LIBRERIA CERVANTES 42 Lenox Ave. (113 St.)
LENOX HILL ADV. AGENCY, 1318-2 Ave. (69 St.)

DESDE LA CALLE 125 PARA ABAJO (Lado Este)
RODRES A. A. 103 East 125th St.
HAGAMAYER 2112-2 Ave. (116 St.)
LIBRERIA MICHIGAN 1701 Madison Ave. (112 y 113)
TIPOGRAFIA VENEZUELA 1357-5th Ave. (111-112 Sts.)
FELIX CORNEJO 1600 Madison Ave. (108 St.)
LENOX HILL ADV. AGENCY, 1318-2 Ave. (69 St.)

DESDE LA CALLE 125 PARA ARRIBA
DAILY A. A. 204 West 145 St.
REICH & SCHRIFF 146 Hamilton Pl.
BLUM ADV. AGENCY 2914-3 Ave. (149 St.)
GREENFIELD A. A. 691 East 136th St.
ROSOVSKY A. A. 1731 Amsterdam Ave. (155 St.)

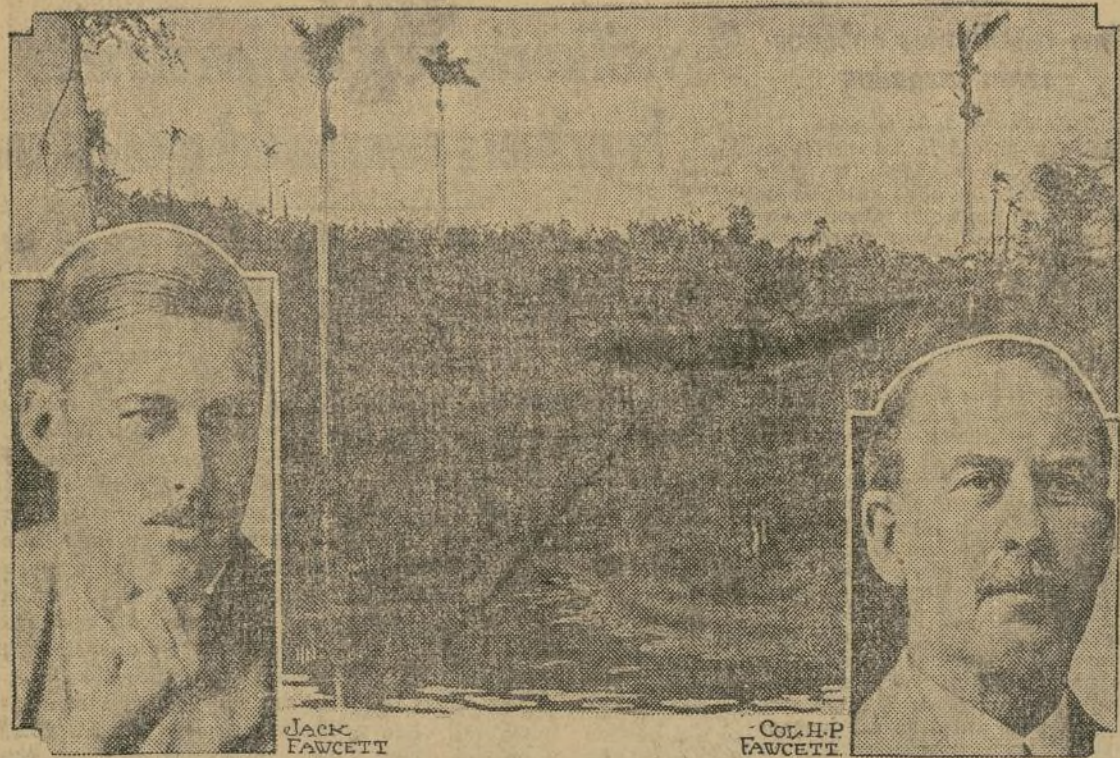
GILLES ADV. AGENCY 120 E. Fordham Rd.
KIEPFAER A. A. 331 White Plains Road
H. SCHEFFERS A. A. 3502 Broadway (153 St.)
TIFT A. A. 3509 Broadway (145 y 146 Sts.)
JOS. SCHWARTZ 331 Broadway (127 St.)
WASHINGTON HEIGHTS ADV. AGENCY, 585 West 141 St.

BROOKLYN
BEDFORD ADV. AGENCY 38 Court St.
MCKENNA & MILLER 44 Court St.
J. M. CAMARÉ 181 Fulton St.
IMPRESA LATINA 46 Sands Ave.

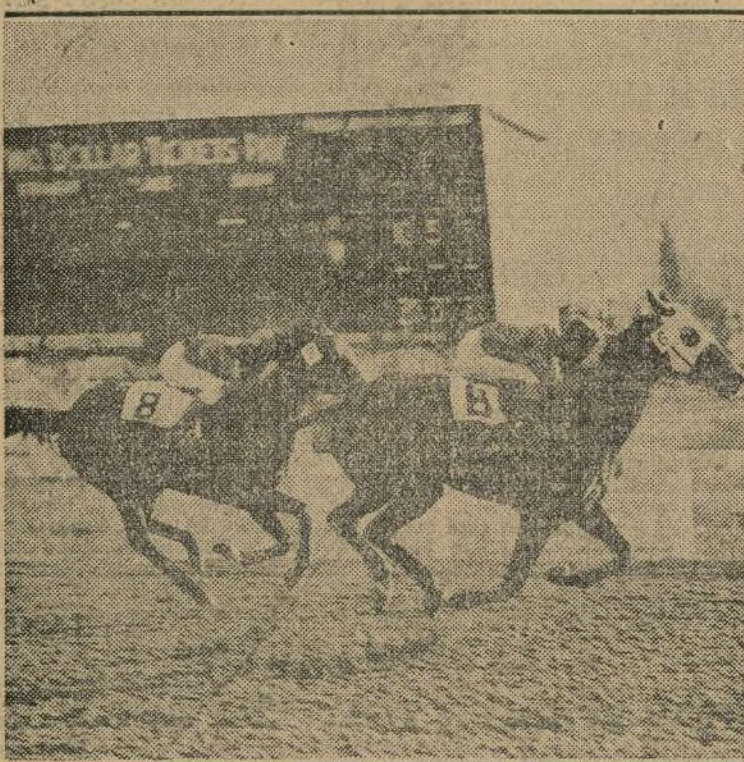
CONY ISLAND, N. Y.
GENERAL ADVERTISING SERVICE, 1519 Surf Ave.
NEWARK, N. J.
UNITED A. A. 790 Broad St.
P. BLANCO 236 Walnut St.

JAMAICA, L. I.
JAMAICA A. A., 92-40 161 St.
HACKENSACK, N. J.
SEBASTIAN PALMER, 9 Bergen Rd.
PHILADELPHIA, Pa.
ISAAC M. POOD, S. W. Corner 3rd & Lombard Sts.

¿Vive aún el Explorador Fawcett?



EL CAZADOR suizo Stephan Rattin, al regresar recientemente a San Pablo (Brasil) procedente de las selvas del Amazonas, asegura haber visto y hablado con un hombre blanco que le dijo que era el coronel inglés H. P. Fawcett, que junto con su hijo Mr. Jack Fawcett, hace siete años se internaron en el centro del Brasil para explorar unas regiones desconocidas. Presentamos un trozo de selva virgen en dicho país, en la cual los hombres de ciencia creen que es imposible que individuos de la raza blanca puedan subsistir por tantos años debido a los numerosos peligros que existen de enfermedades, clima y animales feroces.



CON LA LLEGADA de la primavera, al menos el almanaque así lo dice, se han iniciado con entusiasmo las carreras de caballos. Aquí presentamos el final de la gran prueba con que se inauguró el otro día la temporada en Bowie, Md., en el cual aparece entrando primero "Jazz Age", montado por el jockey Hanford y "Vacillate" conducido por el jockey Robertsen.



EL ACTOR y vaquero Tom Mix y su novel esposa Mabel Hubbell Ward, famosa acróbata de circo, después de haber contraído matrimonio hace varias semanas y de efectuado el viaje de luna de miel, radicados definitivamente en Hollywood, hacen allí su debut en sociedad y aquí los presentamos dispuestos a concurrir a una fiesta aristocrática.



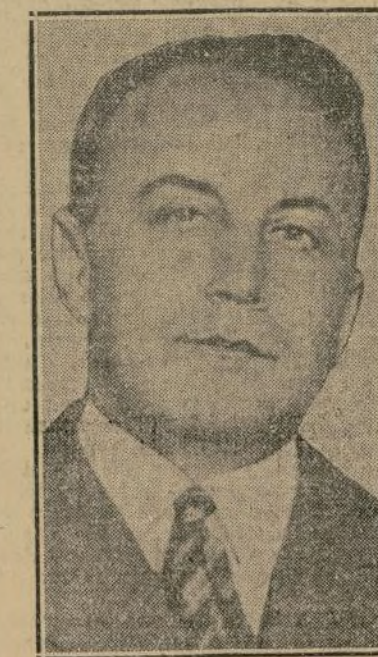
MRS. A. D. SWOR, de Dallas, Texas, y su esposo, que ha fallecido recientemente en la Eastman Prison Farm, según parece, a causa de los malos tratamientos que recibió allí. El recluso estaba cumpliendo una sentencia de cinco años por robo y fué obligado a trabajar a pesar de haber manifestado estar enfermo. Los guardianes le obligaron a hacerlo y además le pegaron, y el hombre murió poco después. La viuda, ahora, está tratando de que se haga una investigación.



MISS Virginia Dawes, hija de Mr. Charles G. Dawes, fotografiada el otro día al llegar a Nueva York, procedente de París, en donde estuvo en un curso de estudios de seis meses de duración.



PERRY Acree, detenido en Barstow, Florida, acusado de la muerte de dos policías. El presunto delincuente se halla en la cárcel custodiado por dos compañías de la guardia nacional, pues el pueblo enfurecido, ha hecho varias tentativas de asaltar la prisión y liberarlo.



MR. RAYMOND P. Fossick, abogado de Nueva York, cuya esposa Mrs. Winifred Finlay Fossick, se suicidó recientemente en su hogar de Montclair, N. J., después de haber matado a tiros a su hija de 16 años y a su hijo de 10. La infortunada tenía las facultades mentales perturbadas.

INTIMIDADES DEL CINE

POR EL CAPITAN ROSCOE FAWCETT



MYRNA LOY

fué "descubierta" como magnífica adquisición para el cine por Rodolfo Valentino. Ella vino a Los Angeles a estudiar arte.

CLARK GABLE

se sujeta las orejas con esparadrapo cada vez que va a filmar una película.

FARINA, que formaba parte de la "Pandilla", ahora canta de bajo en el coro de la iglesia.

¿SABIA USTED QUE

Sylvia Sidney entre una escena y otra se dedica a tejer? Erich von Stroheim estuvo empleado como guardia de corps a pesar de no saber nadar? Las "películas parlantes" se exhibieron en Francia hace más de veinte años? Las partes eran recitadas por artistas ocultos tras la pantalla.

Cuando Valentino vió el retrato de Myrna Loy, quedó tan impresionado con su belleza, que buscó los medios de que le hicieran una prueba cinematográfica. A pesar del lisonjero resultado de esta prueba, no empezó a trabajar por no haber papel apropiado para ella en la película siguiente de Valentino. Sin embargo, un poco más tarde, Natacha Rambova, la esposa de Valentino, le dió un pequeño papel en la obra "What Price Beauty", siendo éste el principio de su carrera en el cine. Su buena actuación en esta producción atrajo el interés de los productores y le dieron un papel principal en "Satan an Sables", con un largo contrato. Es una estrella consagrada.

Clark Gable no olvida que muchos estudios le rechazaron por el tamaño de sus orejas, y ahora las sujeta con esparadrapo antes de empezar a filmar ante la cámara, para disimularlas un poco.



SEGUN RUMORES que circulan en Hollywood, se dice que se han producido algunas dificultades maritales entre el actor Buster Keaton y su esposa Natalie Talmadge. Parece que el actor hizo un viaje en aeroplano con los dos hijos del matrimonio, a lo cual la esposa se oponía por lo peligroso, y de ahí el disgusto. Presentamos a los esposos y sus dos niños, Robert y Joseph; la noticia, como decimos, es un rumor.



MR. CECIL C. Carmichael, de Los Angeles, que ha inventado un modelo de traje que es a la vez un bote, de manera que cuando el hombre quiere ir a cazar patos a un lago, no tiene más que vestirse la indumentaria y coger la escopeta. Como puede verse, se trata de una idea sencilla pero notable y que seguramente tendrá gran aceptación, no sólo entre cazadores de aves acuáticas, sino también entre los pescadores que por su trabajo, a menudo, pasan la mitad de la vida en el agua.



MR. CLARENCE Crabbe, americano que acaba de ganar en New Haven, Conn., la prueba de los 1500 metros, mejorando su propio record y haciendo el recorrido en 19 minutos, 45 segundos y tres quintos. Naturalmente, tomará parte en los próximos juegos olímpicos de Los Angeles.

Paraiso de Bandoleros



ESTE ANUNCIO de que "no hay nadie en la cárcel" apareció el otro día en el cuartel de la policía de la ciudad de Collingswood, N. J., pues el alcalde Mr. Joseph Van Meter (ángulo) lo clausuró porque dice que los agentes que forman el cuerpo policial obedecen las órdenes de los caciques políticos de la localidad y no otra cosa. Sin embargo, después de un día de "experimento", las policías volvieron al servicio en vista de la protesta popular.



EL CONOCIDO abogado criminalista Clarence I. Row, que defiende a los encausados en el proceso de noliú y el fiscal público Mr. John C. Kelley, entre los cuales se ha entablado una gran batalla legal por la muerte del nativo Joseph Kahahawai, asunto que es de público dominio.



EN ESTA CASA solitaria, cerca de Berino, Méjico, unos bandoleros mataron a la esposa y a los hijos de Malquiado Espinosa (ángulo) después de haber hallado la suma de \$5,000 que suponían tenía oculta. Espinosa logró salvarse, tendiéndose en el suelo de la vivienda y los criminales creyeronlo muerto.



EL POTRO "Tick On" de la cuadra Lomar, debido a su excelente actuación durante la última gran prueba denominada "Kentucky Derby", que se celebró el 7 de mayo en Louisville.

MEJICO EXHIBIRA EN NUEVA YORK LOS TESOROS INDIGENAS EXCAVADOS EN EL MONTE ALBAN

CIUDAD DE MEJICO, abril 6. (A.P.). Los tesoros recientemente descubiertos en la tumba de Monte Alban, que se dice sea la colección más valiosa que se haya encontrado en América, puede que sean exhibidos en los Estados Unidos dentro de poco.

La exhibición en el exterior, bajo la supervisión del doctor Antonio Caso, arqueólogo oficial mejicano, que fué quien descubrió la antigua tumba mixteca de donde fueron extraídas las joyas, será con el propósito de levantar fondos para proseguir las excavaciones en Monte Alban, las que ahora se hallan paralizadas realmente por falta de fondos y a causa de la estación lluviosa.

Solamente ocho tumbas han sido exploradas en la montaña fortificada hasta ahora y se sabe que existen más de 300 criptas y centenares de otras localidades todavía por examinar.

Algunos miles de pesos que fueron colectados por donaciones hechas por personas que visitaron aquí la exhibición hecha en el museo nacional, se emplean en los trabajos que en pequeño se efectúan actualmente en la montaña; pero una vez se haya agotado este dinero, habrán de suspenderse del todo por un tiempo las excavaciones, lo que el gobierno puede al presente permitirse asignar fondos al efecto de proseguir las excavaciones.

Los periódicos han comenzado una campaña para que se remitan varios miles de piezas a las ciudades más importantes de los Estados Unidos, en la confianza de que con esto se conseguirá dinero suficiente para continuar los trabajos por un año o más.

El tesoro consiste hasta ahora de una docena de collares de oro, tres máscaras de oro fino, muchas sortijas y aretes, prendedores para el pecho, todos en filigrana y delicadamente esculpidos; collares de perlas, tazones de jade, cuarzo rosado, alabastro y cristal de roca; veintenas de cuentas de oro y una maravillosa colección de huesos esculpidos que encierran alguna historia antigua todavía no descifrada.

A esto se agrega un segundo carril contenido en cuentas de oro y piedras preciosas, enviadas de Monte Alban después de haber sido recogidas y cerradas de entre las arenas finas que se hallan sobre el piso de la tumba.

UNA BATALLA CAMPAL DE ESTUDIANTES DE LA UNIVERSIDAD DE COLUMBIA

(Continuación de la 1a. pág.) orador, debido a que alguien de por detrás hacia llover una andanada de huevos, al que le tableteaba un manotazo de cuetecillos japoneses. Uno de los huelguistas sacó un vaso de vidrio y se lo lanzó a la cabeza del otro. Se levantaron airadas protestas y los atletas, dirigidos por Shelley Wood, se aferraron a una parte de la improvisada mordaza. Tiraron los unos, tiraron los otros. Gritos, puñetazos, puntapiés en la espalda. La de Agravada, Moros y cristianos, o lo que es igual huelguistas y no huelguistas entraron al fragor de la trifulca y se empeñó de lleno la memorable escaramuza.

Minutos de batalla dejaron por el suelo corbates, chalecos, cuellos, mangas y partes de otra indumentaria, salpicado todo de florecitas de sangre, unos que otros cristales de espejuelos partidos, escombros de sillas, patas y hojas de libros, etc. Los atletas finalmente quedaron victoriosos, al menos en lo que se refiere a la posesión del banderín de crepe.

Puñetazos esporádicos
Por aquí y por allá brotaron esporádicos encuentros a puñetazo limpio, tomando parte en ellos los estudiantes ya en parejas ya en grupos y dando por resultado varios ojos amortados y varias narices sangrantes.

Varios de los profesores de la facultad cerraron las clases, otros informaron que se habrán de posponer los exámenes y otros finalmente atendieron al curso como si tal no hubiera ocurrido.

Aquietada en parte la algarazara y dominado el tumulto, hizo el recuento de las bajas, informándose que de la gresca no había resultado mal ferido sino la ilustre imagen del Alma Mater, que recibió varios proyectiles incruentados en su seno faja. Pero ella continuó impasible y sin "pestar" ante el descalzo.

Los estudiantes huelguistas quisieron "amordazar" también la estatua de Thomas Jefferson, la de otros prohombres que se hallan en los terrenos de la Universidad. Portaban cartelones con leyendas satirísticas y reclamando que se respeten los derechos humanos y la libertad de pensamiento, de palabra

y de acción bajo los puntos de vista más liberales.

Gases lacrimosos también
La lucha entre huelguistas y atletas se generalizó finalmente ocupando un frente de batalla en la extensión de todo el "campus". Además de los puños y la punta de las botas, se emplearon, como decimos, huevos, tomates, manzanas y otras frutas arrojadas como granadas de mano. Su efecto no era contundente era de resultados magníficos. Al mediódía la gradería que da acceso a la biblioteca de la Universidad presentaba todo el aspecto de los campos de Flandes. "Antes de que se hubiera puesto el sol", Amarillo subido, blanqueamiento immonable, rojo de todos tonos y otros colores, daban al campo de las escaramuzas estudiantiles aspecto de una tela ultramodernista con estridencias subidas.

El empleo de bombillas de gases lacrimosos puso un intermedio de confusión y "lanto" en el fragor de la lucha y aclaró un tanto los cuerpos. Dijose que estas profanaciones del laboratorio de química pero no se pudo constatar. Los huelguistas se habían preparado también con mangas de riego conectadas con las bocas de agua, listas para dar un baño de ducha caballar a sus oponentes "los patadores de pelota".

Informase igualmente que un grupo de muchachas estudiantes, al salir también tomadas entre dos fuegos y salido de la gresca con múltiples moretones diseminados "científicamente".

Interviene la policía
A eso de las dos de la tarde un vagón de la policía hizo entrada triunfal en el campo de acción y vomitando intempestivamente un grueso número de agentes del orden, hizo éste en los contornos, dispersándose los "combatientes".

El doctor Elliot White, graduado de la clase de 1891 y famoso por su debate con el obispo Manning, encaramó sobre el libro de la estatua que representa el Alma Mater y limpió las huellas de los "fogonazos" que hacían un feo lunar en el rostro de la "dama de bronce".

Anunció que habían cancelado sus clases por el día los profesores: J. H. Randall, de psicología; William Casey, sociología; Donald Henderson, economía; J. H. McGregor, zoología; Addison T. Goulter, economía; doctor W. C. Langsman, historia y J. D. McGoldrick, administración de gobierno.

El profesor James B. Brenner, de la facultad de historia anunció a su clase que examinaría hoy a los estudiantes; inmediatamente se levantaron 60 alumnos y salieron del aula; cinco estudiantes del equipo de balompié, permanecieron y se les recompensó con grados.

CAMBIOS

Europa	Hace 1
Por cable, 3.89	3.89
A 60 días, 3.77	3.77
Francia, centavos por franco	10.80
Por cable, 3.94	3.94
Belgica, centavos por belga	10.80
Por cable, 12.98	12.98
Italia, centavos por lira	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Portugal, centavos por escudo	10.80
Por cable, 12.12	12.12
América	
Buenos Aires, centavos por peso	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Rio Janeiro, centavos por real	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Brasil, centavos por real	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Argentina, centavos por peso	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Uruguay, centavos por peso	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Chile, centavos por peso	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Perú, centavos por sol	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Ecuador, centavos por sucre	10.80
Por cable, 12.12	12.12
Venezuela, centavos por bolívar	10.80
Por cable, 12.12	12.12

TESORO DE EE. UU.
Abril 4, 1932.
Ing. Aduanas... \$2,708,194.52
Balance... \$201,228,778.42
Gastos... \$25,604,314.46

AHORRE sistemáticamente una parte de lo que ahora gane y los bancos que se anuncian en LA PRENSA le ofrecen seguridad e interés del dinero que en ellos deposita. —Apudco.

Reforma al control sobre operaciones de cambio. El Banco Central de Chile único autorizado para comprar y vender cambios internacionales. La reserva de oro total. Política económica. Nuevo programa de fomento frutícola.

SANTIAGO, Chile. (Informaciones transmitidas por correo aéreo al Consulado General de Chile en Nueva York).—Con carácter de urgencia ha comenzado a discutir el congreso el proyecto de ley sobre inconvertibilidad temporal del billete y sobre reformas al control sobre operaciones de cambio, que en resumen contiene las disposiciones siguientes: a) Constituye al Banco Central de Chile como única persona que podrá vender y comprar cambios internacionales comprando tales efectos por medio de propuestas cerradas y vendiéndolos en remates periódicos al mejor postor. Los interesados en dicha compra deberán ser previamente autorizados por una comisión del Control de Cambios Internacionales formada por miembros de instituciones comerciales y de fomento económico nombrados por el presidente de la república; b) Suspender temporalmente la convertibilidad de billetes del Banco Central y propone que la inconvertibilidad se restablezca sin necesidad de ley ni declaración explícita por el solo hecho de que las reservas metálicas del banco excedan del cincuenta por ciento de los billetes emitidos en monedas extranjeras existentes en los bancos comerciales podrán ser devueltos por parcialidades de veinte por ciento, siendo exigible la primera en la fecha del vencimiento del depósito y las otras cada tres meses. Las municipalidades, los ferrocarriles del estado y la Caja Hipotecaria continuarán sin embargo sujetos para este efecto a la ley 4972 de 30 de julio de 1931; sin perjuicio del artículo anterior, los bancos comerciales podrán comprar libremente la moneda extranjera de sus propios depósitos para compensar los créditos de la misma naturaleza que hayan otorgado, debiendo justificar las operaciones internas que efectúen; d) Los derechos que deben percibir las aduanas se pagarán parte en letras sobre el extranjero y parte en moneda corriente con los correspondientes recargos; e) Establece sanciones de uno a sesenta días de prisión y multa a beneficio fiscal igual al monto de la operación para las personas que compren o vendan instrumentos de cambio infringiendo la ley.

Reserva total de oro
El balance del Banco Central del 18 de marzo establece que el total de su reserva de oro es de 165.3 millones de pesos; sus billetes en circulación suman \$35.3 millones; el total de billetes y depósitos sujetos a reserva de oro es de 447.3 millones y el porcentaje de la reserva de 36.96 por ciento superior en 0.55 por ciento al porcentaje del 18 de marzo.

Comisión de Política Económica
Se creó una comisión de política económica encargada de estudiar y coordinar los asuntos propios de los ministerios de Fomento, Agricultura y de la subsecretaría de Comercio nombrándose once miembros como componentes de ella en representación de entidades de la Agricultura, Industrias, Minería y Comercio.

Autorizadas para exportar salitre
Las compañías salitreras de Iquique y Antofagasta, incorporadas a la Compañía, pidieron autorización al gobierno para exportar salitre pagando los antiguos derechos aduaneros asegurando reanudar sus trabajos inmediatamente, en vista de que a pesar de la situación del mercado de abonos, cuentan con compradores para toda su producción.

Nuevo programa de fomento agrícola
El nuevo programa de fomento frutícola contempla plantas esterilizadoras y embotelladoras en Elqui y Los Andes, frigoríficos en Talcahuano y Valparaíso y bodegas refrigeradoras en varios centros frutíferos, además de otras medidas en favor de la exportación de frutas frescas y secas.

Mills dice que el plan de impuestos impedirá
(Continuación de la 1a. pág.) corporaciones paguen un 1 1/2 por ciento más por el privilegio de informar conjuntamente los ingresos de todas las compañías afiliadas de dichas entidades, debe abolirse.

El impuesto sobre dividendos de las corporaciones debe decaer del plan.
La cláusula que prohíbe traspasar las pérdidas netas de un año para el siguiente con el fin de equilibrar los ingresos de las corporaciones, debe extraerse del proyecto.

La cláusula que limita el derecho de deducir las pérdidas en transacciones de valores para equilibrar las ganancias de transacciones similares en el mismo año fiscal, debe ser enmendada.
La prima de contribuciones sobre la propiedad debe reducirse al nivel recomendado por el departamento de Hacienda.—proposición que hubiera aumentado el máximo de 20 a 25 por ciento en vez del 45 por ciento que indica el proyecto de la cámara.

El impuesto sobre transferencias de acciones de valores es excesivo bajo las condiciones existentes.

LEE LA BIBLIA



El Dr. Frederick F. Wolters, de Washington, D. C., que a pesar de tener diplomados de tres universidades, ha tenido que aceptar un sueldo de diez dólares por semana para leer la Biblia durante cinco horas al día. El señor se había declarado en huelga de hambre protestando porque una persona no si quiera un modesto empleo.

Bolivia limitará el mínimo de las importaciones

LA PAZ, Bolivia, abril 6. (A.P.).—Los directores del Banco Central de Bolivia informan que de acuerdo con el nuevo sistema adoptado por la Junta Controladora de Cambios para el control del cambio extranjero y los giros para el exterior, se permitirá de hoy en adelante la importación de solamente aquellos artículos que son absolutamente indispensables para la vida nacional y de preferencia aquellos que pueden obtenerse al precio más barato posible.

Bolivia ha determinado una cuota de 20,000 toneladas para exportación de estaño, la cual, con otras pequeñas exportaciones se espera produzca alrededor de \$25,000,000 de pesos bolivianos (aproximadamente \$9,000,000). Esta cantidad será destinada al pago de importaciones que se avalúan en un total de 30,000,000.

Sin embargo, además de lo asignado para el pago de importaciones, hacen falta 10,000,000 de pesos bolivianos para el mantenimiento del cuerpo diplomático y consular y otros propósitos, por lo cual, según la manifestación de los directores del banco, se anticipa como resultado, 15,000,000 de pesos bolivianos, por lo que será necesario expedir enérgicas medidas financieras para equilibrarlo.

NOTAS DEL PUERTO

LA PRENSA no se hace responsable de cambios insperados que ocurran en la fecha de llegada y salida de los barcos.

L L E G A N		MORRO CASTLE, Veracruz...		12
VAPORES DE PASAJE Y CARGA QUE SON ESPERADOS		Pan América, Bermuda...		12
Jueves, 7 de abril.		SANTA CLARA, Valparaíso...		12
DUCHESS OF BEDFORD, de Bermuda, abril 5, al muelle 82, Río Norte, al mediodía.		W. COLUMBIE, Buenos Aires...		9
HAMILTON, de Norfolk, abril 6, al muelle 84, Río Norte, 3 a. m.		PLATANO, Pto. Cortés...		9
MUNGO, de la Habana, abril 1, al muelle 84, Río Norte, 3 a. m.		SALIDA DE PASAJEROS		
PLATANO, de Puerto Cortés, abril 2, al muelle 7, Río Norte, a última hora de esta tarde o primera de mañana.		Vapor "De Grasse"		
Viernes, 8 de abril.		Lista de pasajeros...		
Precedencia		Señores P. Blanco, M. Lemas, J. R. Deland, F. Pérez, F. Mayo, J. R. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G. Real, C. S. Ibarra, J. F. Díaz, G		

PUERTO DE NEWARK
LLEGADOS
SONIA, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.
MUNRO, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.
CITY OF NORWAY, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.
BIOY MARU, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.
BEATRICE, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento general.
BIOY MARU, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.
PROXIMOS A LLEGAR
SIDELBECK, esperado el 6 de abril en el Municipal Dock No. 8, para cargar.
NORDHUG, esperado el 6 de abril en el Municipal Dock No. 7, para cargar.

Preguntas y Respuestas

Damos informaciones que no sean contradictorias con las que se encuentran en los libros del teléfono o en nuestros pliegos de anuncios.

L. V. B., New York City.—El sapo es mucho más útil a la agricultura en general que la culebra. Es cierto que la culebra destruye algunos topos, pero no tiene el apetito constante del sapo que caza cada noche miles de insectos.

M. M., New York City.—La cifra 19.30, que usted ve a la izquierda de la cotización de la peseta, representa el valor de la peseta "a la par", o sea de la peseta "oro". La cifra 7.69, que ha leído usted en frente, es la de la cotización del día de la peseta "papel", o sea en billete del Banco de España, que es papel. Esa cifra quiere decir que la peseta valía ese día, en Nueva York, siete centavos y sesenta y nueve centésimas de centavo, o sean \$7.69 por cien pesetas en papel (o en plata) en lugar de los \$19.30 que siempre valen cien pesetas "en oro". Verá usted que la cotización por "cable" es siempre un poco más alta, o sea que la peseta cuesta un poco más cara cuando enviada por cable que cuando remitida por letra de cambio, por correo. Esa diferencia equivale a la diferencia en el interés del dinero mientras viaja. Si envía usted el dinero por correo la letra no será pagada antes de unos quince días de su emisión, y el banco, que le devolvió la letra de cambio, gozará de los intereses del dinero que usted pagó durante esos quince días, o sea hasta que el banco en España, que haya de pagar, efectúe dicho pago. En cambio, si envía usted el dinero "por cable", el dinero será pagado al destinatario en las 24 horas, y el banco que le devolvió la peseta, no gozará de intereses sobre su dinero más que un solo día. Si quiere saber cuántas pesetas vale el dólar, divida 10,000 por la cotización. Si divide 10,000 por 7.69 verá que el cociente es 13, que es el número de pesetas que vale el dólar cuando la peseta está cotizada a 7.69 centavos. Me extiende un tanto en mi respuesta porque sé que esa cuestión interesa a muchos de nuestros lectores.

J. H. P., Brooklyn, N. Y.—Francisco, Alda y Rada fueron los tres aviadores que atravesaron el Atlántico hasta Buenos Aires en el "Plus Ultra". Un cuarto viajero, el delegado del Ministerio de la Guerra, bajó del aeroplano en Canarias.

S. S., Peekskill, N. Y.—Le ruego que me indique cuando haga una pregunta. Cito la ciudad porque he podido leerla en el sello del correo. No sé dónde ni cuándo murió ese evador.

C. B., Tarrytown, N. Y.—Hacia tanto tiempo que no me hacían la pregunta que estaba ya sintiendo que había algo anormal en esta sección. Digamos pues que 1,399,000,000 se lee, en español, diciendo: mil trescientos noventa y nueve millones. Si la cifra es mil trescientos noventa y nueve millones, se lee "billion" en inglés, sepan que ese "billion" vale mil millones, mientras que el "billón" español y decimal vale un millón de millones, o sea la unidad seguida de doce ceros.

LA COMPANIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

ANUNCIA

NUEVOS y REDUCIDOS

PRECIOS

en Pasajes a

ESPAÑA

1a. Clase . . . \$145.00

2a. Clase . . . \$110.00

Clase Intermedia . . . \$90.00

3a. Clase . . . \$65.00

Próximas Salidas: para Cadiz y Barcelona

Vapor "MARQUES DE COMILLAS" Abril 11 y Junio 11

Vapor "MANUEL ARNUS" Mayo 12 y Julio 12

Para Vigo, La Coruña, Gijón, Santander y Bilbao

Vapor "HABANA" . . . Abril 19 y Junio 19

Vapor "CRISTOBAL COLON" Mayo 19, Julio 19

ATENCIÓN Y BUEN SERVICIO PARA TODAS LAS CLASES.

En el pasaje de Tercera está incluido el Billete de Ferrocarril desde el puerto de desembarque hasta cualquier ciudad de España

PIDA INFORMES A

SPANISH TRANSATLANTIC LINE

AGENCY, Inc.

24 STATE ST., NEW YORK Tel. Bowling Green 9-5150

O A CUALQUIER OTRO AGENTE AUTORIZADO

Salidas Directas a VIGO

Vapor "ROCHAMBEAU" . . . Abril 30, Junio 1, Julio 12

Vapor "DE GRASSE" . . . Mayo 10

Vapor "LA FRANCE" . . . Junio 16

Para pasajes o cualquier otro informe, diríjanse al agente autorizado

VALENTIN AGUIRRE

82 BANK ST. Teléfonos CHelsea 3-2705 y 3-2706, NEW YORK

SUCURSAL DE "UP TOWN"

1917-7th AVENUE (esquina calle 116)-Tel. Monument 2-7310

Agente autorizado para la venta de billetes de pasaje de todas las compañías Marítimas. Vendo pasajes a los precios de tarifa de las compañías para Sud América, Centro América, Antillas, Europa y demás partes del mundo.

GIROS PARA TODAS PARTES DEL MUNDO

AVISO

EL VAPOR "DE GRASSE"

saldrá DIRECTO para VIGO HOY 7 DE ABRIL, a las 12 del día, desde el muelle No. 58, río Hudson, al pie de la calle 16, oeste.

Para más informes diríjanse al agente autorizado

VALENTIN AGUIRRE

82 BANK STREET, NEW YORK

Teléfonos: CHelsea 3-9040 y 3-2705

LLOYD EXPRESS

A Inglaterra, Francia y Alemania

Menos de 3 días a Cherbourg por los transatlánticos más rápidos del mundo

BREMEN

Abрил 13 Mayo 5

EUROPA

Abрил 20 Mayo 12

57 Broadway, New York

o su agente local.

PUERTO DE NEWARK

LLEGADOS

SONIA, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.

MUNRO, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.

CITY OF NORWAY, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.

BIOY MARU, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.

BEATRICE, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento general.

BIOY MARU, en el Newark Seaboard Terminal, con cargamento de patatas.

PROXIMOS A LLEGAR

SIDELBECK, esperado el 6 de abril en el Municipal Dock No. 8, para cargar.

NORDHUG, esperado el 6 de abril en el Municipal Dock No. 7, para cargar.

SEGURAMENTE, cuando voy a cenar, busco un restaurante hispano en la página 7 de LA PRENSA.

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente

Subscríbase hoy mismo por conducto de nuestros agentes y se convencerá

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente

Subscríbase hoy mismo por conducto de nuestros agentes y se convencerá

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente

Subscríbase hoy mismo por conducto de nuestros agentes y se convencerá

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente

Subscríbase hoy mismo por conducto de nuestros agentes y se convencerá

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente

Subscríbase hoy mismo por conducto de nuestros agentes y se convencerá

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente

Subscríbase hoy mismo por conducto de nuestros agentes y se convencerá

LA PRENSA tiene una organización que garantiza un servicio de distribución absolutamente eficiente